



**Match Sheet**  
**Skater Hockey**  
**Inline Hockey**

**Spielbericht**  
**Rapport de jeu**  
**Rapporto di gara**

| 1  |                                 | Rolling Aventicum III                           |  |                                     |    | Goals / Torschützen / Buts / Reti 0 |    |                                 |    | Penalties / Strafen / Punitons      |   |                      |         |        |                         |        |  |
|--|---------------------------------|---|--|-------------------------------------|----|-------------------------------------|----|---------------------------------|----|-------------------------------------|---|----------------------|---------|--------|-------------------------|--------|--|
| Nr. No.  | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome             | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No                    | Time / Zeit<br>Temps                | G  | A                                   | T  | Time / Zeit<br>Temps            | G  | A                                   | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min    | On / Ende<br>Fin / Fine | code   |  |
| 86   | C                               | CLEMENT Jérôme                                  | 208286   | 00:30                               | 38 | 28                                  | 1  |                                 |    |                                     |   | 07:26                | 13      | 2      | 09:26                   | C1     |  |
| 27   | A                               | SIFFERT Ben                                     | 223742   | 05:16                               | 38 | 24                                  | 2  |                                 |    |                                     |   | 15:03                | 28      | 2      | 17:03                   | E      |  |
| 41   | G                               | ROCH Valentin                                   | 206342   | 10:17                               | 24 | 17                                  | 3  | 17:06                           | 27 | 86                                  | 4 | 28:32                | 27      | 2      | 29:12                   | B1     |  |
|  |                                 |   |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| 28   |                                 | DUBEY Dimitri                                   | 220062   | 20:47                               | 24 | 28                                  | 5  |                                 |    |                                     |   | 30:13                | 13      | 2      | 32:13                   | I      |  |
| 17   |                                 | HAYOZ Thierry                                   | 210158   | 26:51                               | 67 |                                     | 6  |                                 |    |                                     |   | 34:54                | 13      | 2      | 36:03                   | H      |  |
| 13   |                                 | BOUDUBAN Ethan                                  | 217202   | 28:10                               | 24 |                                     | 7  |                                 |    |                                     |   | 35:46                | 86      | 2      | 37:29                   | C1     |  |
| 38   |                                 | LONGCHAMP Blaise                                | 202009   | 28:20                               | 27 | 86                                  | 8  |                                 |    |                                     |   | 37:00                | 24      | 2      | 39:00                   | D      |  |
| 21   |                                 | GALLEY Vincent                                  | 210272   | 43:35                               | 21 |                                     | 9  |                                 |    |                                     |   | 50:46                | 28      | 2      | 52:27                   | I      |  |
| 24   |                                 | SIFFERT Samy                                    | 222226   | 43:54                               | 21 | 27                                  | 10 |                                 |    |                                     |   | 55:17                | 28      | 2      | 57:15                   | C1     |  |
| 67   |                                 | HOCHSTRASSER Florian                            | 201278   | 44:46                               | 24 | 38                                  | 11 |                                 |    |                                     |   | 57:32                | 67      | 2      | 57:50                   | B1     |  |
| 75   |                                 | TASCHNER Samuel                                 | 96205  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   | 59:15                | 28      | 2      | 60:00                   | C1     |  |
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato |                                 | X   | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |                                 |   | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       |                                 | X   | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori |                                     | 50 |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess.                        |                                 | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome |  | Signature / Firma<br>Unterschrift   |    | COACH                               |    | Surname / Name<br>Nom / Cognome |    | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome |   | Signature            |         | 212389 |                         |        |  |
| Time Keeper<br>Chronométrateur                           |                                 | 223850 CHUARD Marine                            |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   | TOTAL                |         | 11     |                         |        |  |
| Official scorer<br>Marqueur                              |                                 | 221446 TRINCHAN Ludovic                         |  |                                     |    |                                     |    | TIME OUT                        |    | X                                   |   | TOTAL                |         | 22 min |                         |        |  |
| Referee 1<br>Arbitre 1                                   |                                 | 9230 JORNOD Jérémy                              |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Referee 2<br>Arbitre 2                                   |                                 | 215102 HOSTETTLER Valentin                      |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Tech. Director<br>Directeur tech.                        |                                 |   |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| 2  |                                 | Eagles Vedeggio                                 |  |                                     |    | Goals / Torschützen / Buts / Reti   |    |                                 |    | Penalties / Strafen / Punitons      |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Nr. No.  | Surname / Name<br>Nom / Cognome | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome             | Card / Pass<br>Lic / Tess<br>No                    | Time / Zeit<br>Temps                | G  | A                                   | T  | Time / Zeit<br>Temps            | G  | A                                   | T | Time / Zeit<br>Temps | Nr. No. | min    | On / Ende<br>Fin / Fine | code   |  |
| 17   | C                               | PIROVANO Simone                                 | 40256  | 21:51                               | 28 | 22                                  | 1  |                                 |    |                                     |   | 07:26                | 98      | 2      | 09:26                   | C1     |  |
| 92   | A                               | MARCHI Mike                                     | 221148   | 27:16                               | 88 | 92                                  | 2  |                                 |    |                                     |   | 15:03                | 22      | 2      | 17:03                   | I      |  |
| 31   | G                               | DEMARTA Daniele                                 | 20085  | 29:12                               | 28 | 17                                  | 3  |                                 |    |                                     |   | 20:00                | 17      | 2      | 20:47                   | A      |  |
| 32   | G                               | VON RITTER Mattia                               | 202555   | 29:18                               | 11 |                                     | 4  |                                 |    |                                     |   | 22:32                | 13      | 2      | 24:32                   | C1     |  |
| 28   |                                 | ZARRO Mattia                                    | 215615   | 36:03                               | 22 | 18                                  | 5  |                                 |    |                                     |   | 29:49                | 92      | 5      | 34:49                   | J1     |  |
| 18   |                                 | MARTIN Alessandro                               | 3293   | 36:25                               | 22 | 18                                  | 6  |                                 |    |                                     |   | 35:46                | 11      | 2      | 37:46                   | C1     |  |
| 22   |                                 | MANGILI Alan                                    | 209338   | 37:29                               | 13 | 53                                  | 7  |                                 |    |                                     |   | 38:05                | 17      | 2      | 40:05                   | B1     |  |
| 53   |                                 | MARUCA Ippolito                                 | 207413   | 42:05                               | 11 | 53                                  | 8  |                                 |    |                                     |   | 38:14                | 98      | 2      | 40:14                   | B2     |  |
| 88   |                                 | VERZINO Sari                                    | 212300   | 46:19                               | 13 | 53                                  | 9  |                                 |    |                                     |   | 55:17                | 18      | 2      | 57:17                   | C1     |  |
| 13   |                                 | VON GUNTEN Sacha                                | 205144   | 49:45                               | 17 | 22                                  | 10 |                                 |    |                                     |   | 59:15                | 53      | 2      | 60:00                   | C1     |  |
| 11   |                                 | FERRETTI Alessandro                             | 212316   | 52:27                               | 22 | 28                                  | 11 |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| 98   |                                 | D'INCA Damiano                                  | 216755   | 57:50                               | 18 | 17                                  | 12 |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| 86   |                                 | BIANCHINI Andrea                                | 214253   | 59:14                               | 22 |                                     | 13 |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| 97   |                                 | TOMASI Yannick                                  | 211254   |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.       |                                 |   |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    |                                     |   |                      |         |        |                         |        |  |
| COACH  |                                 | Surname / Name<br>Nom / Cognome                 |  | Forename / Vorname<br>Prénom / Nome |    | Signature                           |    | 94091                           |    |                                     |   | TOTAL                |         | 13     |                         |        |  |
|  |                                 | COSTANTINI Daniele                              |  |                                     |    |                                     |    |                                 |    | TIME OUT                            |   | X X                  |         | TOTAL  |                         | 23 min |  |

|                                  |                           |
|----------------------------------|---------------------------|
| Team / Mannschaft / Club Società | League/Liga<br>Ligue/Lega |
| CLUB 1                           | Rolling Aventicum III     |
| CLUB 2                           | Eagles Vedeggio           |

|   |          |                             |            |
|---|----------|-----------------------------|------------|
| Lieu / Ort<br>Location / Luogo                    | Avenches | Date / Datum<br>Date / Data | 16.09.2023 |
| Start / Beginn<br>Début / Inizio                  | 12:00    | End / Ende<br>Fin / Fine    | 14:27      |
| Match Number / Index<br>Spiel-Nr / Indice di gara | POD015   |                             |            |

|  |   |  |    |
|--|---|--|----|
| Championship / Meisterschaft<br>Championnat / Campionato | X | Friendly / Freundschaft<br>Amical / Amichevole     |    |
| Tournament / Turnier<br>Tournoi / Torneo                 |   | Cup / Pokal<br>Coupe / Coppa                       |    |
| Other / Sonstiges<br>Autre / Altro                       | X | Spectators / Zuschauer<br>Spettateurs / Spettatori | 50 |

|                                   |   |  |                                   |
|-----------------------------------|---|--|-----------------------------------|
| No Card / Lic.<br>No Lic. / Tess. | Surname / Name<br>No Lic. / Tess. Prénom / Nome |  | Signature / Firma<br>Unterschrift |
| Time Keeper<br>Chronométrateur    | 223850 CHUARD Marine                            |  |                                   |
| Official scorer<br>Marqueur       | 221446 TRINCHAN Ludovic                         |  |                                   |
| Referee 1<br>Arbitre 1            | 9230 JORNOD Jérémy                              |  |                                   |
| Referee 2<br>Arbitre 2            | 215102 HOSTETTLER Valentin                      |  |                                   |
| Tech. Director<br>Directeur tech. |   |  |                                   |

| RESULT   |        |        |  |
|--|--------|--------|--|
| PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND<br>INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO |        | FINAL  |  |
|  | CLUB 1 | CLUB 2 |  |
| 1 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 4      | 0      | 11 13  |
| 2 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 4      | 7      | Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore<br>Eagles Vedeggio |
| 3 Time / Drittel<br>Tiers / Tempo                          | 3      | 6      | CAPTAIN 1<br>Signature / Unterschrift / Firma                |
| Overtime / Verl.<br>Prol. / Sup.                           | 0      | 0      | CAPTAIN 2<br>Signature / Unterschrift / Firma                |
| Penalty /<br>Rigori  | 0      | 0      |  |
| Referee Comments<br>SR-Bemerkung<br>Remarques arb.         |        |        |  |